

PORTILLO

Fiestas Patronales

del 7 al 13 de septiembre de 2026



AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO



Nuestra Señora
Santa María
La Mayor





AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO

PORTILLO

FIESTAS PATRONALES

del 7 al 13 de septiembre de 2026

PROGRAMA OFICIAL DE FERIAS Y FIESTAS 2026

El Ayuntamiento de Portillo,
desea a todos los portillanos y visitantes

felices
Fiestas

Edita: Ayuntamiento de Portillo

Prohibida la reproducción total o parcial

Queridos vecinos y vecinas de Portillo.

Iniciaba, allá por el año 2019, mi primer saluda como alcalde de Portillo en unas Fiestas Patronales y lo hacía con satisfacción, orgullo y alegría. Ocho años, pero seis ediciones, tras una pandemia mundial que ya hemos olvidado.

Un año más, tengo el honor de dirigirme a todos vosotros y vosotras para presentaros el programa de actividades que van a formar parte de nuestras Fiestas Patronales 2026 en honor a nuestra patrona Santa María la Mayor de Portillo. Desde aquí os animo a disfrutar, participar y colaborar en el desarrollo de los festejos, verbenas y actividades, viviendo y aprovechando estos momentos especiales.

Agradecer a las Peñas de Portillo y Arrabal su participación y protagonismo en esta programación festiva con la propuesta de actividades que complementan y refuerzan las ya propuestas por el propio Ayuntamiento y que de una forma coordinada dan vida a las calles de nuestro municipio. También agradecer, como hago siempre, el trabajo de las concejalías implicadas, el de los empleados municipales y la colaboración de asociaciones, hosteleros, gente de a pie y a caballo, voluntarios, Guardia Civil, Protección Civil, Seprona, Cruz Roja, médicos, enfermeros y un largo etcétera, cuyos esfuerzos son imprescindibles para conseguir el éxito en el desarrollo de todas las actividades programadas.

Cada vez son más las dificultades técnicas y sobre todo económicas (los recursos financieros provenientes de los aprovechamientos forestales que en otras épocas fueron cuantiosos ahora brillan por su ausencia) con las que afrontamos la organización de estas fiestas y, es probable, que en un futuro próximo haya que replantearse si podemos permitirnos unos festejos tal y como los conocemos.

Tanto a mí como a mi equipo de gobierno sí que nos gustaría ver nuestro pueblo, nuestras calles, verbenas, encierros, actividades en general, llenas de gente, ya sean vecinos o forasteros, ya sean residentes o foráneos, porque nuestras fiestas deben de ir más allá de las propias fronteras. Somos un municipio de buena acogida, abiertos a la hospitalidad, por ello insisto en el respeto, el civismo y la responsabilidad como imagen de lo que deberíamos ser, para que nuestras fiestas se desarrollen en un clima de cordialidad, alegría e ilusión entre todos y todas, vecinos y visitantes. Unas fiestas libres de agresiones sexistas, en convivencia y buen trato.

Os animo a vivir estos días de una forma apasionada y os deseo, en nombre de toda la corporación municipal y en el mío propio, unas **FELICES FIESTAS 2026**.

Vuestro Alcalde. Juan Esteban Salamanca



17ª QUEDADA RUNERA



AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO

31 de diciembre de 2026



ELEMENTAL QUERIDO WATSON

*los mejores desayunos de New York,
si estuviésemos en New York*

Plaza San Juan Evangelista, 12 - 47160 Portillo



res-
tau-
rante

FELU

felices fiestas

Tfno. de reservas: 983 55 65 49



JARDINERÍA

633 629 851

JUAN CARLOS RUANO



TRASLANZAS

BODEGAS Y VIÑEDOS

MUCIENTES (Valladolid)



☎ 658 86 24 16 · www.traslanzas.com



HERRAMIENTAS

FIDEL CUELLAR

Visítanos en Zaratán
Tfno: 679 44 99 98
www.herramientasfidelcuellar.es

Todo para pavimentos de hormigón

Instalaciones Eléctricas

Hnos. Belloso

C/ Empedrada, 16
Tels. 615 14 44 80 - 600 42 28 06
47160 Arrabal de Portillo (Valladolid)



Les desea felices fiestas

983 16 65 87



PLAZA DE TOROS II ARRABAL DE PORTILLO

ELECTRODOMÉSTICOS



MILAR
SÁNCHEZ

Plaza San Juan Evangelista
ARRABAL DE PORTILLO (Valladolid)

Tel. 983 55 61 65

sanchez@milar.es

www.milar.es

MANTENIMIENTO Y REFORMAS



JOSÉ IGNACIO

658 247 334



*PRESUPUESTO
SIN COMPROMISO*

martinsalamancajoseignacio@gmail.com

C/ Arco, 16 - 47160 Portillo (Valladolid)

- REFORMA INTEGRAL DE VIVIENDA
- ALICATADOS, SOLADOS, COCINAS, BAÑOS...
- REHABILITACIÓN FACHADAS, ENFOSCADO, MONOCAPA
- SISTEMA AISLAMIENTO TÉRMICO "SATE"

NEXO

LOUNGE BAR

¡FELICES FIESTAS!

[#dondesino](https://www.instagram.com/dondesino)



RAQUEL

618 726 489

@raquelesteticaybienestar

Calle Dr. Pío del Río Horta, 10, 47160 Portillo, Valladolid

Raquel Estética y Bienestar

The advertisement features a collage of images: a reception desk with a large 'RM' logo, a purple flower-shaped logo with 'RM' inside, and a circular logo with a purple flower and 'RM'. The text includes the name 'RAQUEL', a phone number '618 726 489', a WhatsApp icon, social media handles '@raquelesteticaybienestar' with Instagram and Facebook icons, and the address 'Calle Dr. Pío del Río Horta, 10, 47160 Portillo, Valladolid'. A circular logo at the bottom right reads 'Raquel Estética y Bienestar'.



El Obrador del Alfarero

Alfareros de siempre

Artesanía en gres y barro

Encargos personalizados

Para Ayuntamientos, asociaciones, empresas...

C/ La Luna, 11 Portillo (Valladolid)
983 55 62 10 / 639 63 21 65

portillo@elobradordelalfarero.com
www.elobradordelalfarero.com

4pintxes

SHOP



¡¡VISITA NUESTRA TIENDA!!

CAMISETAS, SUDADERAS Y COMPLEMENTOS

 facebook.com/cuatropintxes

 instagram.com/4pintxes



SERIGRAFÍA, BORDADO, DISEÑO GRÁFICO

C/ Antonio Machado, 3. Arrabal de Portillo, Valladolid

983 556 392 - 645 630 446

www.4pintxes.com



OBRAS Y PARTICULARES

INDUSTRIA
LOCALES COMERCIALES
COMUNIDADES
VIVIENDAS...

ALTA DECORACIÓN | CHORRO DE ARENA | LACADOS Y BARNIZADOS
ACUCHILLADO DE SUELOS | COLOCACIÓN TARIMA | PAPEL PINTADO
PLADUR | VINILOS DECORATIVOS PERSONALIZADOS

669 586 307 - 609 274 350

 facebook.com/fdef.pintura/

 instagram.com/fdef_



ATLÉTICO PORTILLO

Plantilla del Atlético Portillo que un año más permanecerá en 2ª División Provincial de Aficionados de Fútbol. ¡Vamos Águilas!



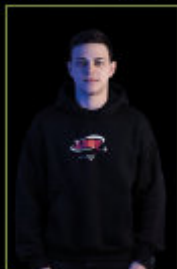
PATAGONIA

— BAR —

MÚSICA • COPAS • AMIGOS

Viernes 11
19.00 horas

DIEGO ARRANZ



Sábado 12
18.00 horas

BARBERO



Domingo 13
20.00 horas

VELAYOS BAND



Sábado y
Domingo
a partir de
las 13.00 H.
PULPEIRO

LEÑA DE
PRIMERA CALIDAD



ENCINA
PINO Y ROBLE

TF. 654 31 01 63

BIOMASA PORTILLO

PODAS EN ALTURA - TALAS CONTROLADAS - SERVICIOS FORESTALES
(CORTAS DE PINO Y ENCINA)

BIOMASA PORTILLO

PELLETS Y LEÑA

CORTA DE PINO Y ENCINAS

654310163

LEÑA DE
PRIMERA CALIDAD



ENCINA
PINO Y ROBLE

TF. 654 31 01 63

PODAS EN ALTURA - TALAS CONTROLADAS - SERVICIOS FORESTALES
(CORTAS DE PINO Y ENCINA)

WWW.BIOMASAPORTILLO.ES

A. DEL POZO CARPINTERÍA METÁLICA



● aluminio ● puertas ● ventanas ● puertas seccionales
● mosquiteras ● cerrajería artística ● automatismos

Tel. 651 688 513 a.delpozocm@gmail.com

C/ Pino Albar 83 C , P. I. El Brizo. Aldeamayor de San Martín



CLIMATIZACIÓN, REFRIGERACIÓN Y VENTILACIÓN

C/ CATALINA ADULCE , 4 VALLADOLID

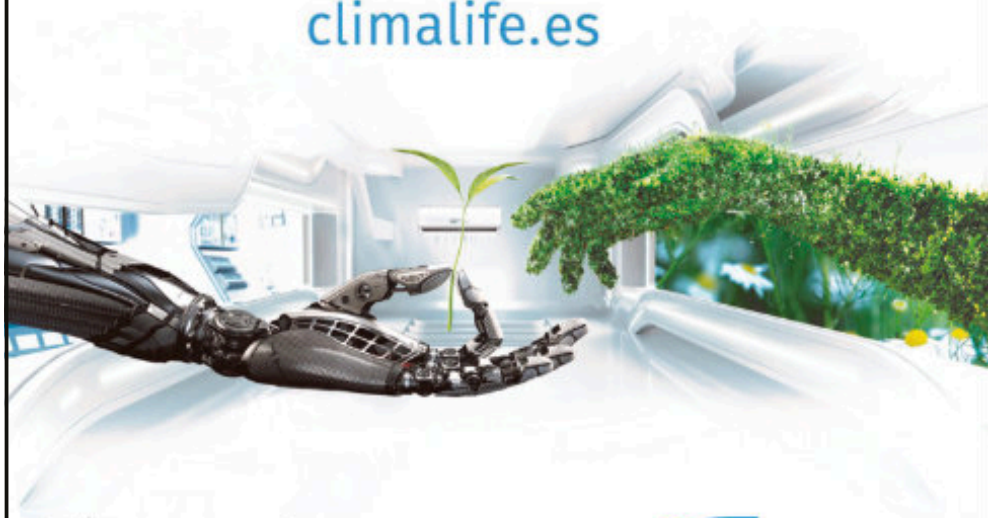
TEL 983 473833 www.tecnaire.es



Les desean felices fiestas

climalife®

climalife.es



**El experto
en soluciones
ecoeficientes
al servicio de
la industria
del frío**





ANTONIO MARTIN ACEBES S.L.
Nº Registro D.G.S. y FP: C0058B47718705
antomar@mapfre.com

C/ Segovia, 40
47160-Portillo
(VALLADOLID)

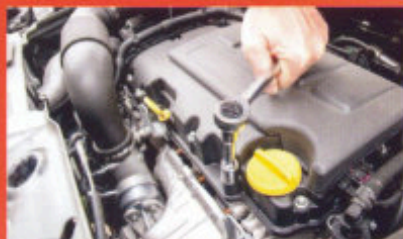
Fijo: 983 54 71 07
Movil: 667 36 36 25

TALLERES TARISON HNOS. PELAEZ, S.L.

Mecánica general - Pre ITV
Neumáticos - Electricidad

RIEGOS Y SONDEOS
VENTA Y SERVICIOS

A la entera disposición de la Agricultura, la Industria y el Comercio



Avda. Segovia, 4 - Tel/fax. 983 55 61 78
E-mail: tarison.sl@gmail.com - ARRABAL DE PORTILLO

foodsion
Gastrobar



AVDA. DE SEGOVIA, 39. ARRABAL DE PORTILLO

*Os desean...
Felices Fiestas!*

**HORARIO
MAÑANAS
DESDE LAS
9:00 HORAS
(DÍAS 7, 12 Y 13)**

ENCIERROS DE TARDEO CON REGALOS, PINCHOS Y DIVERSIÓN

ESPECIAL "VIERNES 11-11 AÑOS"
CON EL CONCIERTAZO DE LOS 4KANTONES
(FIESTA Y MÚSICA EN DIRECTO DE 18 A 20 HORAS)



RESERVAS Y COMIDA "PARA LLEVAR-TAKE AWAY"
983557051 - 619408808



El Día
de Valladolid

La Plaza Mayor estrenará este verano la ordenación de terrazas



TRIAL PORTILLO



COMPETICIONES:

Campeonato de España de Trial
Campeonatos regionales
Copa de CyL de niños
Copa de España de Clásicas.

ZONAS DE ENTRENAMIENTO:

- PORTILLO: privado
- ISCAR: privado
- QUINTANILLA: Ayto
- VILLANUBLA: Ayto
- RENEDO: Ayto
- SIMANCAS: Ayto (en construcción)
- NAVAS DEL MARQUES: Ayto

CDP

Club Deportivo Portillo



CLUB con 128 socios y creciendo



MECÁNICA ■ ELECTRICIDAD
CHAPA ■ PINTURA ■ RUEDAS
SERVICIO PRE-ITV ■ AIRE ACONDICIONADO

Avda. Los Alfares, nº 19 - 47160 ARRABAL DE PORTILLO (Valladolid)

Tfnos: 983 556 902 - 697 292 501

Pescadería



Pedidos y encargos --- 626 048 346





ágora broker

GARNACHO
seguros

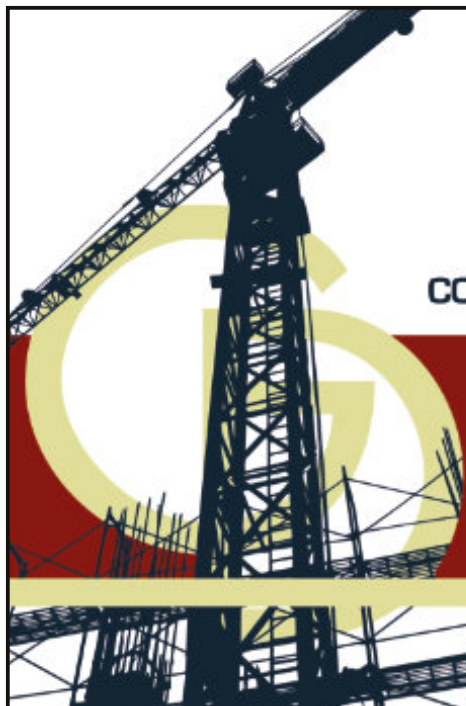


Calle Antonio Molpeceres, 1. 47160 Portillo. Valladolid

T 983 557 170

garnacho@agorabroker.com

www.agorabroker.com



CONSTRUCCIONES Y REFORMAS

**NUEVA PROMOCIÓN
DE VIVIENDAS EN
C/ANTONIO MACHADO**

ARRABAL DE PORTILLO

677 216 417 | 620 940 641
lgardi69@hotmail.com

DAVID DEL OLMO
CARPINTERÍA METÁLICA



- **CARPINTERÍA METÁLICA**
- **ACERO INOXIDABLE**
- **CERRAJERÍA ARTÍSTICA**
- **CERRAMIENTOS**
- **ESTRUCTURAS**
- **PUERTAS SECCIONALES**

CALIDAD, DISEÑO Y RESISTENCIA
EN CADA PROYECTO

 **615 19 15 33**

 **ARRABAL DE PORTILLO**
Valladolid



MATERIALES DE CONTRUCCÓN,
TRANSPORTES Y ALQUILER
DE CONTENEDORES

BELSON 2007

JESÚS FERNÁNDEZ PILAR

PAVIMENTOS Y REVESTIMIENTOS –BAÑOS
DISTRUBUIDOR OFICIAL ESTUFAS Y COCINAS HERGOM

***OS DESEAN
FELICES FIESTAS***

Camino de las Eras s/n
Tel. 983556420 /649239286
PORTILLO 2º DTO VALLADOLID



Arenas COMPASCO

Arenas Compasco, S.A.

C/ Palmeras, 40
Tel. admon. 659 941 520 - 617 402 627
47150 VIANA DE CEGA(VA)

**Planta en:
PORTILLO(VA)**

ESTANCO de PORTILLO



Tabacos
Prensa y revistas
Libros de texto y lectura
Material escolar

Pza. Noriega, 3
Portillo. Dto. 1º
47160 Valladolid
Tel./Fax 983 556 120



*Que desea
Felices Fiestas*

JARDINERÍA QUEVEDO

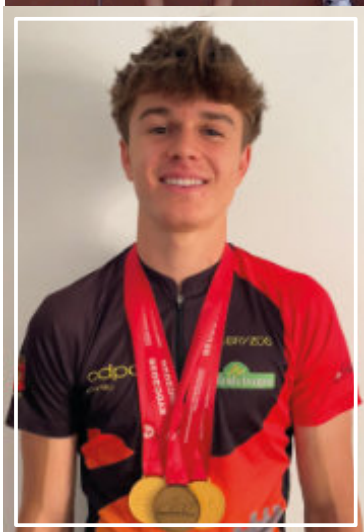
**Instalación de riego automático
Mantenimiento de zonas verdes**

Tel. 616 386 489

CLUB DEPORTIVO PORTILLO DE ORIENTACIÓN



Miembros del Club Deportivo Portillo de Orientación CDP-O que han acudido al Campeonato de España de Orientación Escolar de Comunidades Autónomas CESA 2026 y han defendido los colores de la Selección de Castilla y León en Barcarrota y Jerez de los Caballeros (badajoz) del 19 al 22 de junio.
(Carla, Mario Manuel, Álvaro, Gerardo como técnico de la FOCYL, Alejandra, Lucía, Adrián y Hernán)



Daniel Sanz Vicario,
doble Campeón de Europa en las modalidades de Sprint y Larga Distancia y bronce en Relevos Clásicos en el Campeonato de Orientación en categoría cadete celebrado en Nova Garica (Eslovenia) defendiendo los colores de la Selección Española.



Miriam Carro Hernando

AGENTE COLABORADOR

Ctra. Segovia, 41. Portillo

miricarro@agentes.bancosantander.es

Tel. **983556843**



café bar pub

ARRABAL DE PORTILLO TELF. 983 55 69 76

herga:

Les desea felices fiestas



DECORACIÓN - REGALOS - BELENES

OS DESEAMOS
FELICES FIESTAS



C/ PLATERÍAS, 20
TLF 983357183
MVL 645472648

sonz

— carnes y embutidos —



PEDIDOS



650 18 14 19

Reparto a domicilio



Les desea felices fiestas

- Carne de vacuno certificada
- Ternera y cerdo castellano de nuestros propios cebaderos

- Lechazo castellano
- Embutidos y precocinados caseros



983 556 054

Plaza San Juan Evangelista, 6
47160 Arrabal de Portillo (Valladolid)



CONFÍA EN PROFESIONALES

Dra. **Tania Fraile Izquierdo** - número de colegiado **47001245**

Dr. **Óscar Pérez Nieto** - número de colegiado **47001070**

Colabora con nosotros: **Laboratorio Dental Justino Fraile**

VEN A CONOCERNOS Y TE INFORMAREMOS SIN **NINGÚN COMPROMISO**
REVISIÓN Y CONSULTA **GRATUITAS.**
AMBIENTE FAMILIAR Y PERSONALIZADO

- › Implantes Dentales
- › Rehabilitación Oral Integral
- › Tratamientos especializados
- › Apnea del Sueño
- › Blanqueamientos
- › Odontología General Niños y Adultos
- › Ortodoncia Invisible y Convencional
- › Expertos en Estética Dental
- › Prótesis Dental



C/ Luis del Valle, 14 · Bajo A
47160 · Arrabal del Portillo (Valladolid)
T.: 983 556 190- 637 717 037
Autorización Sanitaria: N.R.S.C 47-C251-0268

C/ Leopoldo Cano, 13 · Bajo A
47003 · Valladolid
T.: 983 556 190- 637 717 037
Autorización Sanitaria: N.R.S.C 47-c251-0077

FIESTAS PATRONALES

PROGRAMA DE FESTEJOS

DEL 7 AL 13 DE SEPTIEMBRE

● CULTURA Y DEPORTES

● PEÑAS

● ACTOS RELIGIOSOS

● ORQUESTAS, MÚSICA
Y ESPECTÁCULOS

● ENCIERROS Y PLAZA DE TOROS

● INFANTIL

● GASTRONOMÍA

DEL 27 AL 30 DE AGOSTO DE 2026

● XXX Exposición de Fotografía “Portillo fotos para el recuerdo”.

Laborables de 18:00 h. a 20:00 h.

Fin de semana de 11:30 h. a 13:30 h. y de 18:00 h. a 20:00 h. horas

Castillo de Portillo sala Álvaro de Luna.

Organiza: Asociación Amigos de los Castillos de Portillo.

● TIRADA DE BOLOS Y RANA INDIVIDUAL MASCULINO Y FEMENINO.

Sábado 29 de agosto. 10:00 h.

A partir de 16 años. *Cancha Mádison. C/ Miguel Delibes. Arrabal de Portillo.*

Organiza Ayuntamiento de Portillo y Grupo de Juegos Autóctonos de Portillo.

VENTA ANTICIPADA ENTRADA espectáculo taurino de vaquillas de las peñas del día 7 (donativo 2,50€), BINGO (cartón 2€) y entrega últimos packs de peñas: lunes 31 de agosto, jueves 3 y viernes 4 de septiembre de 21:30 h. a 22:30 h.

Edificio Pimentel.

5 DE SEPTIEMBRE SÁBADO

● 10:00 h. PASEO DE BUEYES.

● Desde las 9:30 horas *en las inmediaciones del “Comeso”*, **degustación de pastas y orujo** ofrecido por la Asociación de Caballistas “El Comeso” de Portillo Salida desde “El Comeso” y llegada al pueblo por el recorrido tradicional. Posterior traslado y encerramiento de nuevo en los corrales. **Almuerzo posterior** ofrecido por la Asociación de Caballistas “El Comeso” de Portillo.

● 17:00 h. **X Torneo de Fútbol AYUNTAMIENTO DE PORTILLO & JAVIER ALONSO SANTAMARÍA.** Atco. Portillo & C.D. Herrera de Duero

Campo de Fútbol Municipal Alfonso Melitón Merino “FOFI”

7 DE SEPTIEMBRE LUNES

● 00:00 h. **PREGÓN DE FIESTAS** a cargo LA PEÑA “LA EMBESTIDA” desde el **balcón de la Casa de La Villa. CHUPINAZO.**

● A continuación, **EUPHORIA DISCO SHOW** con el cierre de **DJ BENY JUNIOR** en *La Plaza de la Villa.* Organiza Peñas de Portillo. Colabora Ayuntamiento de Portillo.

● Desde las 9:30 horas *en las inmediaciones del “Comeso”*, **degustación de pastas y orujo** ofrecido por la Asociación de Caballistas “El Comeso” de Portillo

- 10:00 h. **Encierro mixto.**
- 12:00 h. **Encierro Infantil de Carretones, amenizado con dulzainas.**
- **Los bares proponen. Música en directo con “Yaiza Herrero” en *Terraza Musical Bar Nivaria*.**
- 15:00 h. **COMIDA POPULAR: Paella** en la *Plaza de la Villa*.
Precio: 5,50 €. Incluye paella en plato desechable, pan, cubiertos, servilleta, vino o agua.
Precio: 7,50€. Incluye paella en plato de barro *hasta finalizar existencias (150 máximo), pan, cubiertos, servilleta, vino o agua.

Venta anticipada:

Portillo: Oficina de Turismo 5 y 6 de septiembre de 10:30 a 14:00 horas y de 17:00 a 19:30 horas.

Arrabal: Oficinas municipales del 1 al 4 de septiembre de 10:00 a 13:00 horas.

Venta ese mismo día:

en la Plaza de la Villa: de 14:00 a 15:30 horas o hasta finalizar raciones (350 raciones máximo).

- 17:30 h. **Misa y Novena en honor de Santa María la Mayor de Portillo.**
- A continuación, *desde la Plaza de Santa María, desfile de peñas y pasacalles hasta la plaza de toros con disfraces, tema “MADE IN SPAIN”, acompañadas por la Charanga “La Gaveta”.*
- 19:00 h. **Espectáculo taurino a cargo de las peñas con suelta de vaquillas** en la *Plaza de Toros*. Donativo 2,50€. Durante el Grand Prix, BINGO (precio del cartón 2€. Venta durante el espectáculo).
Se acordonará una zona en la plaza de toros reservada para las peñas que realicen el pasacalles.
- 00:00 h. **Verbena con ORQUESTA SOLARA.** *Plaza de Pimentel.*

8 DE SEPTIEMBRE MARTES: DÍA DE LA PATRONA.

- 10:00 h. **Pasacalles amenizado por la banda musical SÍNCOPAS**
- 12:00 h. **Misa en honor de Santa María la Mayor de Portillo.**
- A su término **actuación musical** en el *Patio de Armas del Castillo de Portillo*.
SARAY López Mendoza, “Un Viaje por la Copla”. Artista y cantante profesional de Flamenco Fusión y Canción Española nacida en Mojados (Valladolid).
Adquisición de entrada anticipada gratuita hasta completar aforo (límite 2 por persona).
Portillo: Oficina de Turismo 5 y 6 de septiembre de 10:30 a 14:00 horas y de 17:00 a 19:30 horas.
Arrabal: Oficinas municipales del 1 al 4 de septiembre de 10:00 a 13:00 horas.
Mismo día de la actuación hasta completar aforo.
- 18:00 h. **Novena y procesión en honor de Santa María la Mayor de Portillo.**

QUEDA PROHIBIDO APARCAR EN EL RECORRIDO DE LA PROCESIÓN INCLUIDA TODA LA AVDA. DEL CASTILLO.

- 23:15 h. **Pasacalles** *por el recorrido del encierro* a cargo de la **banda musical SÍNCOPAS**.
- 23:55 h. **Encierro urbano y suelta de reses bravas** en la *plaza de toros*.

9 DE SEPTIEMBRE MIÉRCOLES

- 1:00 h. **Verbena. Actuación de la Macro Disco KUBIK.** *Plaza de Pimentel.*
A su término, la música continúa con **DJ ISMAEL YUGUERO Y DJ DIEGO ARRANZ** en la *Plaza de Pimentel* organizada por las Peñas de Portillo.
- 13:00 h. **TORO MECÁNICO** amenizado por **DJ BATTO** en la *Plaza de Pimentel.*
Organizado por Peñas de Portillo y Bar Jubileo de Portillo.
- 17:00 h. **Encierro mixto.**
- Los bares proponen. **Música en directo con “Mandala”** en *Terraza Musical Bar Nivaria.*
- 19:00 h. a 21:00 h. **ACTIVIDAD INFANTIL. HINCHABLES** con atracción mini, tobogán, camas elásticas y barredora en el *parking del Castillo*. Gratuito.
- 19:15 **Ruta de Peñas y Bares de Portillo acompañadas por la charanga “El Pendón” con temática “MI PASIÓN ES EL FÚTBOL”.** *Lugar de quedada Peña Chancuete en el Arco Grande.* Finaliza en Peña A Xuparla con actuación de **DJ NAMBUCA OFICIAL.**
- 23:00 h. **Verbena. Actuación de la Disco Móvil ATMOSFERA.** *Plaza de La Villa.*

10 DE SEPTIEMBRE JUEVES

- 12:30 h. **II Concurso de Bota “Villa y Tierra de Portillo”.**
- A continuación, **Concierto: Flau & CIA,** *En Terraza Musical Nivaria.* Organizado por Peñas de Portillo y Bar Nivaria.
- 13:30 h. a **ROMPER PUCHEROS** en la *cancha “Álvaro de Luna” de Portillo.*
Actividad Infantil hasta 12 años. Organiza Ayuntamiento de Portillo. Colabora Asociación de Vecinos “Pío del Río” de Portillo.
- 17:00 h. **Encierro mixto.**
- 19:30 h. **Actuación de la cantante SOLEDAD LUNA.** *Plaza de La Villa.*
- 20:30 h. **Parrillada Peñista de Portillo** *en la cancha “Álvaro de Luna”*
(IMPRESINDIBLE tener abono peñista con antelación, NO se venderán tickets en el lugar).
- A continuación, **actuación a cargo de “VELAYOS BAND”.** Organiza Peñas de Portillo.
- **22:00 h. Fiesta “Del Huevo”,** bocadillos ofrecidos por el *Bar Pívor.* Colaboran las Peñas de Arrabal.

11 DE SEPTIEMBRE VIERNES

- 00:00 **Fiesta DJ** en el *Parque de la Plaza de Toros II* organizada por las Peñas de Arrabal.
- 17:00 h. **Encierro mixto.**
- 18:00 h. Los bares proponen. **Tardeo. Música en directo con “4Kantones”** en *Foodsion GastroBar.*
- 18:30 h. Los bares proponen. **Tardeo con DJ** en *Bar Patagonia.*
- 21:00 h. **Parrillada Peñista de Arrabal** en la *Plaza del Parque del Recreo.*
Los tickets se venderán ANTICIPADAMENTE junto con el pack peñista (precio 10€ e incluye ticket barbacoa, pañuelo y regalo. NO se venderán tickets el mismo día en el lugar)
- 21:30 h. **Sesión de baile “senior”** en la *Plaza del Parque del Recreo* con **DJ CHUCHI.** Pasodobles, rumba, disco, salsa, rock n' roll...
- 23:30 h. **Actuación de RENOVATION EXPERIENCE**, con su espectáculo musical de Luz y Sonido conducido por **DJ RICKY GALENDE** y considerado unos de los mejor de España por su calidad musical y puesta en escena.
A su término **fiesta DJ locales** en el *Parque de la Plaza de Toros II* organizada por las Peñas de Arrabal. Sorteo de Papeletas.

12 DE SEPTIEMBRE SÁBADO

- Desde las 9:30 horas *en las inmediaciones del Comeso*, **degustación de pastas y orujo** ofrecido por la Asociación de Caballistas “El Comeso” de Portillo.
- 10:00 h. **Encierro mixto.**
- 12:30 h. **CONCENTRACIÓN DE MINI BUEYES MANSOS** por el *recorrido urbano tradicional.*
- 18:00 h. a 19:30 h. **FIESTA DE LA ESPUMA.** ACTIVIDAD PARA TODOS LOS PÚBLICOS. *Cancha “Mádison”.* Gratuito.
- 18:30 h. Los bares proponen. **Tardeo con DJ** en *Bar Patagonia.*
- 21:00 h. **Sesión de baile “senior”** en la *Plaza del Parque del Recreo* con **DJ CHUCHI.** Pasodobles, rumba, disco, salsa, rock n' roll...
- 23:00 h. **Pasacalles y desfile de Peñas con la Charanga “La Gaveta”** *desde la Plaza del Parque hasta la plaza de toros.*
- 23:45 h. **Encierro urbano y suelta de reses bravas** en la *plaza de toros.*
- A continuación, **Verbena con MACRO-DISCO TOKIO.** *Parque de la Plaza de Toros II.*
En el descanso BINGO a cargo de la peña RSK. Organizan Peñas de Arrabal.
- A su fin **Fiesta “El Carretillo”**

13 DE SEPTIEMBRE DOMINGO

- Desde las 9:30 horas *en las inmediaciones del Comeso*, **degustación de pastas y orujo** ofrecido por la Asociación de Caballistas “El Comeso” de Portillo.

- 10:00 h. **Encierro mixto.**

- 12:30 h. **Las Fiestas en la Calle con ELECTROMOTORES ELECTROCHARANGA y encierro Infantil de Carretones.**

Quedada en *Restaurante Kaché Pub* y pasacalles con parada en los bares colaboradores: *Restaurante Kaché Pub, Bar Cafetería Herga, Bar Pivot, Patagonia Pub, Restaurante Felu, Foodsion GastroBar, Mesón Quevedo* (colabora, pero no participa en la ruta al estar cerrado)

- 15:00 h. **COMIDA POPULAR: Paella** en la *Plaza del Parque del Recreo*. Colaboran Asociación de Vecinos “Reoyo”.

Precio: 5,50 €. Incluye paella en plato desechable, pan, cubiertos, servilleta, vino o agua.
Precio: 7,50€. Incluye paella en plato de barro *hasta finalizar existencias (150 máximo), pan, cubiertos, servilleta, vino o agua.

Venta anticipada:

PORTILLO: Oficina de Turismo 5 y 6 de septiembre de 10:30 a 14:00 horas y de 17:00 a 19:30 horas.

ARRABAL: Oficinas municipales del 1 al 4 y del 7 al 11 de septiembre de 12:00 a 13:00 horas.

Venta ese mismo día:

en la Plaza del Parque del Recreo: de 14:00 a 15:30 horas o hasta finalizar raciones (550 raciones máximo).

- **A su finalización a ROMPER PUCHEROS** en la *Plaza del Parque del Recreo*. Actividad Infantil hasta 12 años. Organiza Ayuntamiento de Portillo. Colabora Asociación de Vecinos “Reoyo”.

- 20:00 h. Los bares proponen. **Música en directo “Velayos Band”** en *Bar Patagonia*.

- 20:30 h. **Actuación DAVID DE ANDRES.** *Plaza del Parque del Recreo.*

*Disfruta de las fiestas
con respeto y responsabilidad*

AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO





📍 Calle Doctor Pío del Río Hortega, 5
Portillo (Valladolid)

☎ 983 64 14 55

milano
beerhouse
LIBRERÍA 9

*Felices
Fiestas*



NUEVO ESPACIO DE MILANA EN VALLADOLID

DESAYUNOS - COMIDAS - CENAS

perfumería regalos cosmética
maquillaje mercería droguería

tintorería

reparación
de calzado

copia de
llaves



la tienda
de bego

c/la luna, 7 ☎ 627 933 129 Arrabal de Portillo



El Antojo

golosinas frutos secos cumpleaños pan
helados bollería bocadillos encurtidos...

Av. Reverendo José Montero Arrabal de Portillo
Tel. 983 55 70 04



Soluciones en fibrocemento
para la construcción

etex

Building better together

Unidos por nuestra historia, comprometidos con el futuro

Llevamos años formando parte de esta comunidad y contribuyendo a su crecimiento. Hoy seguimos avanzando con la misma dedicación para construir oportunidades y generar valor para las próximas generaciones.

Gracias por vuestra confianza y apoyo.

¡Felices Fiestas!

Euronit
by etex

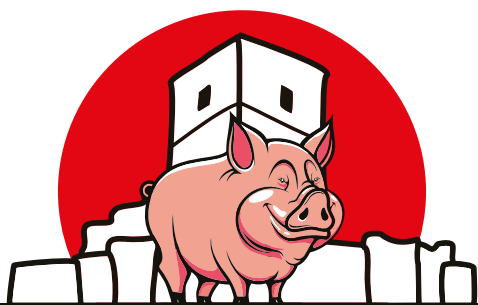
EQUITONE
by etex

CEDRAL
by etex

Superboard
by etex



Consulta nuestro facebook para mas info  www.facebook.com/kache.arrabal.9



CARNICERÍA
LUIS SANZ

Desde 1947

**Servicio
a domicilio**

Portillo, Valladolid
y provincia

983 556 012

Plaza Pimentel,4
(junto al castillo)

PORTILLO
(Valladolid)

- Carne de vacuno de Portillo certificada
- Ternera y cerdo de nuestros propios cebaderos
- Embutidos y jamones de elaboración artesanal

- Lechazo castellano
- Precocinados y productos gourmet



ledesma

gestoría administrativa • correduría de seguros



Calle Pilón,6
47160 Arrabal de Portillo
Valladolid

ledesma@gestores.net

983 55 64 27

983 51 30 05



PRODUCTOS ARTESANOS

ESTILITA

MANTECADOS DE PORTILLO

C/ PROL. LA CANONIGA, 7

TELF.: 983 55 63 26

ARRABAL DE PORTILLO (VALLADOLID)



Tu agencia
de viajes

PRÓXIMOS VIAJES
EN GRUPO



LAGUNATRAVEL
agencia de viajes

C/ Gabino Gaona Nº2 - Laguna de Duero



983543463



609656790

ISLAS GRIEGAS
AGOSTO'27



CHINA 22 SEP'26



EGIPTO ABR'27

EN AVION
DESDE VALLADOLID



PERÚ NOV-27



OBRAS Y CONSTRUCCIONES

SEARSAGA, S.L.

- Colocación de mármoles y granitos
- Albañilería en general
- Todo tipo de reformas

Tef / Fax: 983 556 281

Móvil: 606190467 - 645312259

E-Mail: searsaga@hotmail.es

Arrabal de Portillo C/ Empedrada, 20 – Aldeamayor de San Martin C/ Jorge Guillen, 43

También trabajamos con profesionales: Fontanería, calefacción, electricidad, pintura, pladur
ventanas aluminio, estructura de hierro. Etc...



*Felices
Fiestas!!!!*

C/ Pilon 8.
Arrabal de Portillo
Valladolid 47160
983556221

*el
Sueño
de
Nuria*

PELUQUERÍA



HORMIGONES

GEOSMA,S.L.

Construcciones • Transportes • Excavaciones
Elevación del hormigón en bombas • Áridos

PLANTA DE HORMIGÓN:

Ctra. Matapozuelos s/n
Tel. 983 60 75 05
47250 MOJADOS (Valladolid)

OFICINA:

Ctra. Fresneda s/n
Tel. 921 15 50 68
40216 CHAÑE (Segovia)

PLANTA DE HORMIGÓN Y GRAVERA:

Paraje de Tajahierro, s/n
47329 VILLABANEZ(Valladolid)



Caminero

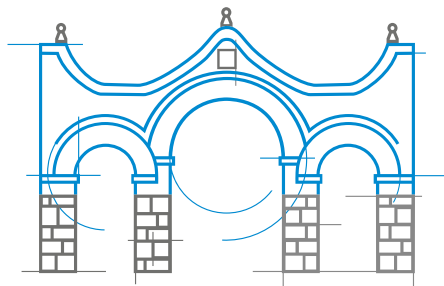
Embutido de Lidia

T. 605 80 37 36 hola@embutidoscaminero.com

Haz tu pedido en nuestra tienda online



embutidoscaminero.com



SENOVILLA

CONSTRUCCIONES



Plaza Pimentel, 13
47160 Portillo (Valladolid)



construccionessenovilla@hotmail.com



610 743 475-983 556 039



construccionessenovilla.com.es



**AISLAMIENTOS
E
IMPERMEABILIZACIONES**

ÁNGEL

Tels. 633 91 69 10 / 983 30 88 36

• POLIURETANO PROYECTADO • LÁMINAS ASFALTICAS • LÁMINAS PUC	• TRATAMIENTOS CONDESACIONES • SUELOS SANITARIOS • INSUFLADOS TÉRMICOS • LÁMINAS EPDM
--	---



Cruz Roja

¡Hazte Voluntario!



Felices Fiestas



PARQUETS CÁCERES

PUERTAS - SUELOS - ARMARIOS

Distribuidor oficial  **QUICK-STEP®**
CREADORES DE SUELOS

C/Calvario nº2 • Tudela de Duero (VA) • info@parquetscaceres.com

983 520 971



TTES. MA ROSARIO ESTEBAN S.L.

983612721

635799234

637736307

ISCAR (VALLADOLID)



PRODUCTOS ARTESANOS: MANTECADOS DE PORTILLO, PASTAS DE PIÑÓN
CIEGAS Y AMARGUILLOS

ESPECIALIDAD EN: ROSQUILLAS FRITAS, MADALENAS, PALMERAS Y TARTAS DE MANZANA

Pza. San Nicolas, 4 PORTILLO(VALLADOLID)

Tel. 983 556 029

productostoral@yahoo.es

Les desea felices fiestas



*¡Garantía
de Calidad!*

692165747



**ALIMENTOS
DE VALLADOLID**
A gusto de todos

C/ Francisco Zarandona, 8
VALLADOLID

www.matamales.es

MATAMALES
— manduquería —

¡FELICES FIESTAS!

RESERVAS
983653594
hola@matamales.es

Servicio de catering
www.matamaleseventos.es



*Les desea
Felices Fiestas*

La alegría de la huerta

frutas y verduras

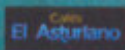
Avda. Segovia, 40. Arrabal de Portillo.

REPARTO A DOMICILIO



691 127 562

GESTIÓN HOSTELERA RECIO



C/ Acebo, Parcela 7(Pol. El Marcial) 47250 Mojados(Valladolid)
Tels. 670 784 790 - 983 607 354 ghrecio@telefonica.net

ESCUELA
MUNICIPAL DE



AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO

MÚSICA Y DANZA

DE PORTILLO

INFORMACIÓN:

T. 638 546 458

emmdportillo@gmail.com



*Agro
Cega, s.l.*



Abonos • Cereales • Semillas • Fitosanitarios

Ctra. Valdestillas Km 14,2 . Portillo (Valladolid)

983 556 787

Avenida Camilo José Cela 69

Cuellar (Segovia)

921 140 581

Calle Avena 33

Tordesillas (Valladolid)

983 79 64 07

Ctra Pozoantiguo Km 0,5

Toro (Zamora)

670 35 00 67

¡LES DESEA FELICES FIESTAS!

Funeraria

Lara

A decorative illustration of a green rose branch with two blooming roses and a single leaf, extending from the right side of the word 'Lara' and curving downwards to the left.

Tierra de
Pinares

Tlf. 24h. 983-556511

C/ Humilladero, 11. Arrabal de Portillo (Valladolid)

**Hnos.
FERNÁNDEZ
ROJO**



FONTANERÍA - CALEFACCIÓN

ENERGÍAS RENOVABLES TÉRMICAS

GEOTERMIA

AEROTERMIA

ENERGÍA SOLAR

BIOMASA



Teléfonos :

983 55 64 89

605 27 16 30

605 27 16 36

Fax :

983 55 64 89

fernandez_rojo@telefonica.net

LOZAS • GRIFERIAS • MAMPARAS • MUEBLES DE BAÑO

**C/ Canóniga, 6
47160 ARRABAL DE PORTILLO
(VALLADOLID)**





*Especialistas en Lubricación, Filtración y
Aspiración Industrial*



*Comprometidos con el
medio ambiente y con el cliente*



Nuestros Productos

Q8 Oils

MOTUL

Milwaukee

GEOVENT

VARTA

delfin

LIV

AMOLUX
EUROPE

ZF

jaltest

Fleetguard

MAHLE

FILTERS purflux

**MANN
FILTER**

BAHCO


PETRONAS

Krafft

**STEP
FILTERS**


TROJAN
BATTERY COMPANY


GreenChem

Nuestra información

 C/Oro 42 Nave 4-6
 Pol. Industrial San Cristóbal
 47012, Valladolid, España
 983 21 02 89

 dir.financiera@pauleon.es
 www.pauleon.es

El club Balonmano Tierra de Pinares rinde homenaje a un equipo de leyenda



2024 - CAMPEÓN DE CASTILLA Y LEÓN INFANTIL
2025 - 3º PUESTO DE CASTILLA Y LEÓN CADETE
2026 - SUBCAMPEÓN DE CASTILLA Y LEÓN CADETE



UNAI GARROTE SÁNZ
MEJOR JUGADOR CADETE DE CASTILLA Y LEÓN
AYUNTAMIENTO DE PORTILLO
PREMIO FEDERACIÓN POR SU COLABORACIÓN

Pero tenemos más...



Prebenjamín
Campeón Liga Diputación



Benjamín B
3º Liga Diputación
3º Liga B - FMD Valladolid



Benjamín A
Campeón Liga Diputación
Campeón Liga FMD Valladolid



Infantil Masculino
2º en la Fase Sector Regional en Salamanca



Cadete B Masculino
5º Clasificado Liga B - Valladolid

6 Jugadores en el CESA 2026

Y más ..., Nuestras Campeonas de España 2026



Unai Garrote Sáenz, Guillermo Vázquez Izquierdo,
Yaris Vaguero González, Gonzalo Catalina Ortega,
Alexis Castro Marina y Leo Ruiz Castro



Noa Muñoz Simón y Manuela Iturralde
CADETE FEMENINO CON AULA CULTURAL



Clara Martínez López y Candela Catalina Ortega
INFANTIL FEMENINO CON AULA CULTURAL



AMADOR CELADILLA CARDOSO
FONTANERÍA Y CALEFACCIÓN
TEL. 601 032 805

Felices



Fiestas

Sara

SARA MUÑOZ ESTILISTA



· 634 161 162 ·

C/ Angustias nº2 - 47160 - Portillo



@saraestilista.sm



LOTERIAS Y APUESTAS DEL ESTADO PUNTO AMIGO "LA PIÑA": 84965

Vendido AQUÍ El Gordo de Navidad 2023

Felices Fiestas 2024



C/Ensanche Nº 28 - Portillo

WHATSAPP: 983 55 69 87

CORREO: admon.portillo@gmail.com

ENTRA: www.loterialapiña.es



JUEGA CON RESPONSABILIDAD 18

LOTERÍAS
CON LA NAVIDAD

LOTERÍA DE NAVIDAD

LA PRIMITIVA
BONOLOTO
EUROMILLONES
LA QUINIELA



En el kiosko de la Plaza del Parque





AYUNTAMIENTO DE PORTILLO

JUAN ANTONIO ESTEBAN SALAMANCA, Alcalde-Presidente del Ilmo. Ayuntamiento de Portillo(Valladolid), en virtud de las atribuciones que me confiere el artículo 21 de la Ley de Bases de Régimen Local (Ley 7/85 del 2 de abril), dispongo de obligado cumplimiento el siguiente

B A N D O

NORMAS QUE REGIRÁN LA CELEBRACIÓN DE LOS ENCIERROS CAMPO A TRAVÉS PORTILLO 2026

Un año más nos encontramos ante la próxima celebración de nuestras Fiestas Patronales y por esa razón este Ayuntamiento se ve ante la responsabilidad de dirigir y canalizar el desarrollo de los distintos festejos buscando el máximo de seguridad en la celebración de cada uno de ellos, como forma de asegurar la diversión y la seguridad de todos.

Es en uno de los principales festejos de estos días, nuestros **tradicionales encierros**, en los que para este año se han fijado unas normas conducentes a la prohibición de entrada de vehículos y personas no autorizadas en el recorrido de los mismos. Para ello, por este Ayuntamiento se ha elaborado un plano, que se inserta al pie de presente bando, en el que queda claramente reflejado, tanto el recorrido de los encierros como la zona acotada y prohibida para los vehículos y personas no autorizadas.

Para ello, se procederá a la conveniente señalización de la "Zona Acotada" y se vigilará de su estricto cumplimiento por las Fuerzas de Seguridad.

Con estas medidas y atendiendo al sentir de la población en general, a lo dispuesto en el vigente Reglamento de Espectáculos Taurinos Populares, se pretende fundamentalmente evitar el riesgo que la participación de los vehículos y personas no autorizadas supone, a la vez que recuperar la vistosidad y peculiaridad que nuestros encierros han tenido en épocas pasadas.

Es por ello que para el desarrollo de los mismos se dictan las siguientes

NORMAS

A.- ENCIERROS CAMPO A TRAVÉS: Consisten en la conducción de reses bravas arropadas por cabestros, que es dirigida por profesionales contratados a tal efecto, desde el "Corral del Comeso" campo a través hasta el punto de entrada en la villa. Pudiendo ser acompañados a caballo formando parte del personal autorizado.

1. Participantes en el encierro: Se considera participantes en el encierro a los vaqueros y cabestros profesionales, miembros de la organización y ciudadanos que de forma voluntaria (a pie o a caballo) y atendiendo a estas normas asumen la responsabilidad de acompañar a las reses hasta las calles de la villa.
2. Los participantes a caballo no rebasarán la entrada en el recorrido urbano. En el Distrito Primero deberán salir del recorrido, por la puerta destinada al efecto, aquellos caballistas que, en número limitado, guíen las reses hasta el final de la Cuesta Empedrada.
3. La participación de los vaqueros profesionales será establecida de acuerdo con lo contratado con el Excmo. Ayuntamiento, siendo los responsables de la conducción del encierro y pudiendo seleccionar, de entre los participantes, voluntarios colaboradores. (Atendiendo especialmente razones de conocimiento, experiencia y buen hacer de anteriores ocasiones)
4. Acompañantes: Tendrán esta consideración los no incluidos en el grupo anterior, atendiendo las indicaciones de los responsables. Cubrirán los flancos a fin de dar mayor espectacularidad al evento. Los acompañantes de a pie procurarán en todo caso no interferir en las zonas en las que se encuentren reses o caballos, en atención especialmente a su seguridad.

5. En el orden normal del encierro, los participantes deberán discurrir por las zonas del recorrido campero. Los miembros de la organización lo harán por la zona de seguridad, así como los observadores autorizados (Medios de Comunicación).
6. El resto de público deberá discurrir obligatoriamente por fuera de la zona de seguridad. La referida zona de seguridad queda acotada por los puntos rojos y en color amarillo del plano que se adjunta en el programa de festejos y que se acompañará a este bando en los lugares de costumbre de la localidad.
7. Las instalaciones del vallado de la Zona de la Cuesta Empedrada tienen como único cometido el de ayuda en la conducción del ganado hasta el inicio de la Cuesta Empedrada; en ningún caso es un vallado para protección del público o participantes del encierro. Queda prohibido acercarse a dichos vallados.
8. Queda totalmente prohibido a los vehículos acceder a la zona delimitada y convenientemente señalizada para el recorrido del encierro, desde el inicio del mismo en el Corral del Comeso hasta su terminación en la zona urbana.
9. Igualmente quedan prohibidos los actos que puedan dañar innecesariamente las reses y que atenten contra la Ley de Protección de Animales, tales como:
 - a) Herir, pinchar, golpear, sujetar o tratar de cualquier otro modo cruel a las reses.
 - b) Dar muerte a las reses en presencia del público.
10. Los caballistas participantes en el encierro campo a través deberán solicitarlo por escrito al Ayuntamiento de Portillo en la forma que se establezca y que será publicada con tiempo suficiente y en los medios habituales, así como difundida a través de las asociaciones de caballistas.

B.- ENCIERROS URBANOS: Consisten en la conducción de reses bravas por las calles-corredores previamente determinadas y debidamente constituidas en recinto cerrado.

Las normas de participación en los encierros serán las siguientes:

1. Participantes en el encierro: Se considera participantes en el encierro al diestro profesional, miembros de la organización y ciudadanos que de forma voluntaria y atendiendo a estas normas asumen la responsabilidad de acompañar a las reses por el recorrido del encierro.
2. Acompañantes: Tendrán esta consideración los no incluidos en el grupo anterior, atendiendo las indicaciones de los responsables. Se situarán tras el vallado interior o primer vallado.
3. En el orden normal del encierro, los participantes deberán discurrir por las zonas del recorrido. Los miembros de la organización lo harán por la zona de seguridad, así como los observadores autorizados (Medios de Comunicación).
4. El resto de público deberá permanecer obligatoriamente en el vallado exterior por fuera de la zona de seguridad. La referida zona de seguridad queda acotada por los vallados establecidos.
5. Igualmente quedan prohibidos los actos que puedan dañar innecesariamente las reses y que atenten contra la Ley de Protección de Animales, tales como:
 - a) Herir, pinchar, golpear, sujetar o tratar de cualquier otro modo cruel a las reses.
 - b) Dar muerte a las reses en presencia del público.
6. Se prohíbe citar al ganado desde vallas de protección, por el riesgo que puede llegar a suponer una salida de las reses del recorrido para los espectadores y personas ajenas al espectáculo.
7. Los espectadores se situarán en los lugares situados al efecto, debiendo guardar en todo momento comportamiento adecuado y de forma especial permitiendo a los corredores su salvaguarda en las estructuras o talanqueras establecidas al efecto.

C.- PROHIBICIONES A MENORES Y OTROS: Tanto en los encierros Campo a Través como en los encierros Urbanos se prohíbe la participación activa a los menores de edad, a personas que muestren síntomas de embriaguez, intoxicación por drogas o enajenación mental y a aquellas personas por su condición física o psíquica puedan correr un excesivo peligro o que con su comportamiento puedan provocar situaciones de riesgo.

Este bando deberá insertarse en las copias del programa y a través de pancartas o carteles en las principales vías de entradas a la localidad, así como calles adyacentes a los lugares de celebración.

Portillo, 25 de Agosto de 2026

EL ALCALDE.- Juan Antonio Esteban Salamanca

RECORRIDO ENCIERROS CAMPO A TRAVÉS PORTILLO



Obra derivada de MTN25 2014 CC-BY scne.es



RECORRIDO DEL ENCIERRO



PASO PROHIBIDO



CAMINOS PROHIBIDOS



ZONA PROHIBIDA A VEHÍCULOS Y PERSONAS NO AUTORIZADAS:

A) Zona de Recorrido.- Con una anchura mínima de 100 metros a cada lado de las reses.

B) Zona de Expansión.- Con una anchura mínima de 300 metros a cada lado de la Zona de Recorrido para su uso por los participantes en el encierro (Reglamento de Espectáculos Taurinos Populares)



PORTILLO

LIBRE DE AGRESIONES SEXISTAS

En fiestas, ¡¡un NO, sigue siendo NO!!

- De fiesta con nosotras, no contra nosotras
- Drogas y alcohol no son excusa. **Nada justifica** una agresión sexista.
- Conviene con respeto las diversas orientaciones sexuales.
- Las bromas sexistas, el control, los celos... **SON ACOSO. NO TODO VALE.**
- Si presencias una agresión, o un comportamiento inadecuado, **NO LO PERMITAS. IDENÚNCIALO!**
- Si sufres maltrato o agresión sexual, no te cambies de ropa, no te laves, **ACUDE a URGENCIAS o al JUZGADO.**

SI NECESITAS AYUDA O SUFRES UNA AGRESIÓN, LLAMA: al 112, Policía o Guardia Civil



AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO



DIPUTACIÓN
DE VALLADOLID



que no olvidemos
de Valladolid
hacemos por
la igualdad





AYUNTAMIENTO DE
PORTILLO